ROYAUME DE BELGIQUE.

AVIS DU CONSEIL D'ETAT.

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, deuxième chambre, saisi par le Ministre des Finances, le 30 décembre 1985, d'une demande d'avis, dans un délai ne dépassant pas trois jours, sur un projet d'arrêté royal "modifiant l'arrêté royal n° 7 du 27 décembre 1977 relatif aux importations de biens pour l'application de la taxe sur la valeur ajoutée", a donné le 6 janvier 1986 l'avis suivant :

KONINKRIJK BELGIE.

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE.

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, tweede kamer, de 30e december 1985 door de Minister van Financiën verzocht hem van advies te dienen, binnen een termijn van ten hoogste drie dagen, over een ontwerp van koninklijk besluit "tot wijziging van het koninklijk besluit nr 7 van 27 december 1977 met betrekking tot de invoer van goederen voor de toepassing van de belasting over de toegevoegde waarde", heeft de 6e januari 1986 het volgend advies gegeven :

L'alinéa 5 du préambule vise "l'article 40 du Code de la taxe sur la valeur ajoutée, modifié par les lois du 27 décembre 1977 et du ...".

Le projet tend donc à exécuter l'article 40 du Code de la taxe sur la valeur ajoutée en tenant compte des modifications que le Gouvernement propose au législateur d'apporter à cet article dans un avant-projet de loi sur lequel le Conseil d'Etat, section de législation, donne son avis ce jour sous le n° L. 17.072/2.

Selon les renseignements donnés par le délégué du Ministre, l'arrêté royal en projet ne sera pris qu'après la sanction de la loi actuellement en projet. Il s'en suit que la consultation du Conseil d'Etat est prématurée.

Het vijfde lid van de aanhef verwijst naar "artikel 40 van het Wetboek van de belasting over de toegevoegde waarde, gewijzigd bij de wetten van 27 december 1977 en van ...".

Het ontwerp strekt dus tot uitvoering van artikel 40 van het Wetboek van de belasting over de toegevoegde waarde, rekening houdend met de wijzigingen die de Regering de wetgever in dat artikel wil doen aanbrengen, en die vervat zijn in een voorontwerp van wet waarover de Raad van State, afdeling wetgeving, heden adviseert onder nr L. 17.072/2.

Volgens de door de gemachtigde van de Minister verstrekte inlichtingen, zal het ontworpen koninklijk besluit eerst vastgesteld worden na de bekrachtiging van de wet die thans nog een ontwerp is. De raadpleging van de Raad van State is dan ook voorbarig.

La chambre était composée de

Messieurs : J. LIGOT, président de chambre,
Ch. HUBERLANT, conseillers d'Etat,
P. FINCOEUR,

Madame : M. VAN GERREWEY, greffier,

La concordance entre la version française et la version néerlandaise a été vérifiée sous le contrôle de M. J.-J. STRYCKMANS, conseiller d'Etat.

Le rapport a été présenté par M. G. PIQUET, premier auditeur.

LE GREFFIER - DE GRIFFIER,

M. VAN GERREWEY.

De kamer was samengesteld uit

de Heren : kamervoorzitter,
staatsraden,
Mevrouw : griffier.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst werd nagezien onder toezicht van de H. J.-J. STRYCKMANS, staatsraad.

Het verslag werd uitgebracht door de H. G. PIQUET, eerste auditeur.

LE PRESIDENT - DE VOORZITTER,

J. LIGOT.